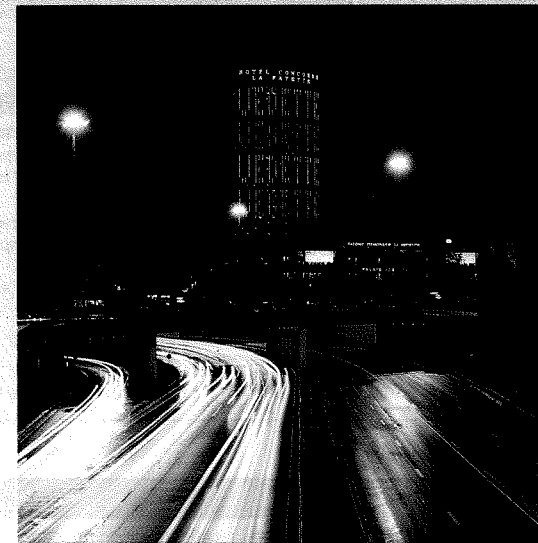


# LAVAGE



NOTICE D'UTILISATION

**VEDETTE**

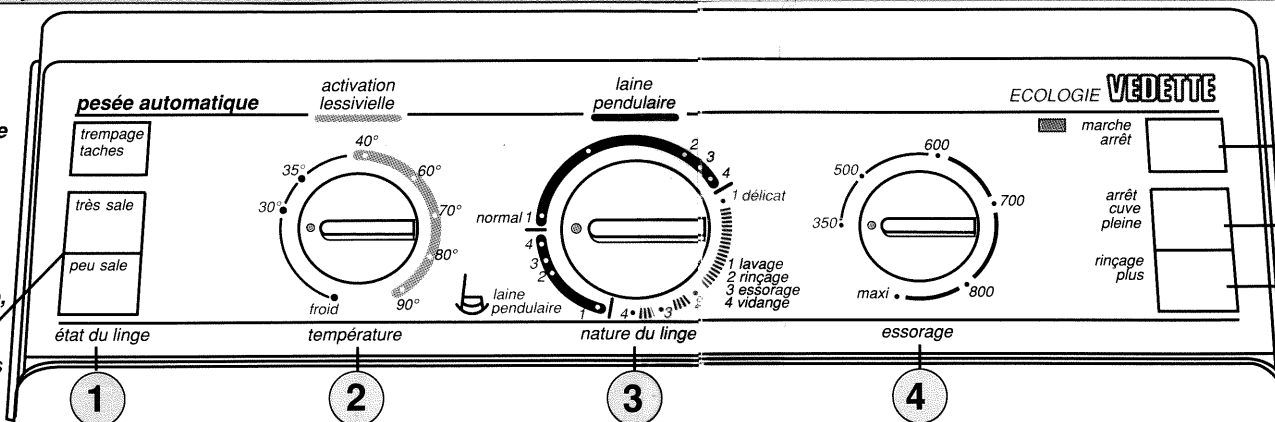
85x167-1

# MACHINE à LAVER 5 kg à pesée automatique

Ses exceptionnelles performances ont permis de supprimer le prélavage et donc de réaliser des économies d'eau, d'énergie, de lessive et, ainsi, de mieux préserver l'environnement.

**Pesée automatique :** pour cela, en début de cycle, le tambour effectue une rotation rapide, sans eau.

Ces deux touches ne peuvent être enclenchées en même temps.



**Témoin de fonctionnement**  
Pendant tout le programme de lavage le voyant est éclairé.  
Le voyant s'éteint quand le programme est terminé ou en arrêt cuve pleine.

**Sécurité d'essorage**  
Votre machine est dotée d'une sécurité qui interdit l'essorage lorsqu'une mauvaise répartition du linge est détectée. Dans ce cas :  
 • ouvrez le tambour,  
 • répartissez le linge,  
 • programmez un nouvel essorage

**Sécurité des eaux :**  
En cours de fonctionnement, le contrôle permanent du niveau d'eau prévient tout débordement éventuel

**AVANT LA PREMIERE UTILISATION, EFFECTUEZ IMPERATIVEMENT LE DEBRIDAGE ET L'INSTALLATION DE VOTRE MACHINE A LAVER. PAR MESURE DE SECURITE, LA TOUCHE "marche/arrêt" DOIT ETRE RELACHEE AVANT TOUTE PROGRAMMATION.**

## A Ouvrez votre machine à laver et introduisez votre linge.

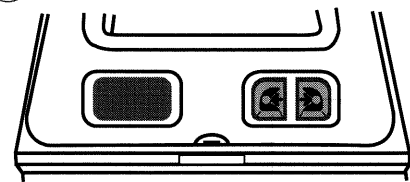
La mise en marche n'est possible que si la porte est bien fermée.

### Sécurité automatique de porte :

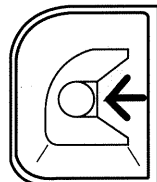
Grâce à ce dispositif original, il est possible d'ajouter ou de retirer une pièce de linge pendant toute la durée du lavage. Dans ce cas, l'ouverture de la porte provoque automatiquement l'arrêt de la machine.

En revanche, pour votre sécurité pendant la pesée et l'essorage, il vous faudra attendre 2 minutes environ après avoir appuyé sur la touche "marche/arrêt", pour pouvoir ouvrir la porte.

## B Introduisez les produits dans les boîtes.



Javel



### IMPORTANT

#### Javel et assouplissant :

- ces produits doivent toujours être dilués.
- ne pas dépasser le niveau maxi indiqué par la flèche.
- enlevez et rincez les godets régulièrement ainsi que les compartiments.

- Eau peu calcaire (dureté inférieure à 15° français) et programme "peu sale" : réduisez les doses
- Eau très calcaire (dureté supérieure à 30° français) : augmentez les doses.

■ = 65 g de lessive non concentrée ou 12 cl environ

LESSIVE POUDRE	■ ■ ■	à	■ ■ ■
LESSIVE LIQUIDE	■	à	■ ■

suivant la charge de linge

## C Choisissez la programmation.

### 1 état du linge

Ces 3 touches vous permettent d'obtenir un lavage adapté à la salissure de votre linge.

- normalement sale : les 3 touches doivent être relâchées.
- peu sale : enfoncez la touche "peu sale".
- très sale : enfoncez la touche "très sale".
- taches difficiles : enfoncez la touche "trempe taches". Ceci ajoute une période de brassage à basse température pour laisser agir les enzymes, sans consommation supplémentaire en eau, énergie, lessive. A utiliser principalement en complément de la touche "très sale"

Le temps de trempage varie comme indiqué ci-dessous, suivant le programme :

- normal : 30 minutes à 1 heure selon le poids du linge calculé par la machine.
- délicat : 30 minutes.
- laine pendulaire : pour éviter le feutrage de la laine, la touche trempage n'a pas d'action.

### 2 température

Choisissez la température la mieux adaptée au linge introduit dans la machine.

Pour toute sélection de 40 à 90°, une première période de chauffage s'effectue jusqu'à 40°. Un maintien à cette température est assuré pendant 10 minutes. Cette pause, appelée "zone d'activation lessivielle" permet une action complète des enzymes sur les taches de type cacao, oeuf, sang.... Le chauffage continue ensuite son action pour obtenir la température sélectionnée.

Pour une plus grande sécurité de votre linge, cette machine est équipée d'un dispositif qui limite automatiquement la température à 40° sur les programmes "délicat" et "laine pendulaire".

### 3 nature du linge

En fonction de la nature de votre linge, sélectionnez un de ces programmes.

- **normal** : pour le blanc, les couleurs et synthétiques.
- **délicat** : pour les textiles fragiles
- **laine pendulaire** : pour les laines "Woolmark" et "laines lavables en machine", suivant les étiquettes des lainages.

### 4 essorage

Sélectionnez la vitesse d'essorage selon la nature de votre linge :

**BLANC - COULEUR - SYNTHETIQUES RESISTANTS**  
de 500 tr/min. à vitesse maxi.

**LAINES - TEXTILES DELICATS**  
de 350 tr/min. à 500 tr/min.

### 5 arrêt cuve pleine

Cette fonction est à utiliser pour les textiles que vous ne souhaitez pas essorer ou si vous prévoyez une absence prolongée à la fin du lavage.

La touche interrompt automatiquement le cycle avant l'essorage final et permet à votre linge de flotter dans l'eau pour éviter le froissage. Ensuite :

- si vous désirez un essorage avec vidange : relâchez la touche.
- si vous désirez une vidange seule : avancez le bouton "nature du linge" sur la position 4 et relâchez la touche.

### 6 rinçage plus

Spécial pour peaux sensibles et allergiques. Ajoute un rinçage supplémentaire au cycle choisi.

### 7 marche/arrêt

Enfoncez cette touche pour mettre en route, mais seulement après avoir effectué la programmation. Le programme terminé, relâchez la touche "marche/arrêt", et par mesure de sécurité, fermez le robinet d'arrivée d'eau et débranchez la prise de courant.

nota : en cas d'incident, se reporter au "guide pratique" pages 6 et 7.

*Madame, Monsieur*

*Vous venez de faire l'acquisition d'un produit*

**VEDETTE** *et nous vous en félicitons.*

*Nous avons conçu ce produit avec sérieux et avec amour, dans la tradition de **VEDETTE**, pour qu'il vous donne satisfaction pendant de nombreuses années.*

*Nous vous recommandons de lire attentivement la notice d'utilisation et d'en observer les instructions. Ce nouvel appareil ne nécessite aucun entretien particulier, mais seulement un peu de soin et des conditions d'utilisation normales.*

**VEDETTE** *vous remercie pour la confiance que vous lui témoignez et vous souhaite un très long "compagnonnage" avec ce nouvel ami dans votre maison.*



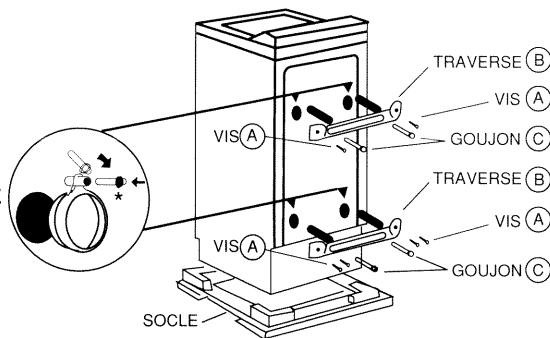
**B. COUPY**

*Directeur de la Marque*

# débridage du lave-linge

AVANT LA PREMIERE UTILISATION  
EFFECTUER OBLIGATOIREMENT  
LE DEBRIDAGE ET L'INSTALLATION  
DE VOTRE LAVE-LINGE

CONSEIL IMPORTANT :  
CONTROLLER LA MISE A NIVEAU DE VOTRE  
APPAREIL A L'AIDE D'UN NIVEAU OU D'UN  
VERRE D'EAU (inclinaison maxi : 2°)

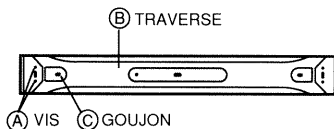


## retirez le lave-linge de son socle

## débloquez le lave-linge

- Dévissez les six vis (A) à l'aide d'une clé de 7.
- Déposez les deux traverses (B) en dévissant les quatre goujons (C) à l'aide d'une clé de 13.

*Nous vous conseillons de conserver soigneusement toutes les pièces d'arrimage, car il faudra obligatoirement les remonter si vous devez, par la suite, transporter votre machine.*

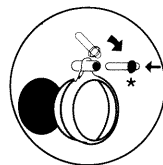


## obstruez les quatre trous

Avant de procéder aux raccordements, n'oubliez pas d'obstruer les quatre trous à l'aide des quatre cache-orifices prévus à cet effet.

- Détachez le clou plastique\*.
- Mettez le cache-orifice en place. Bloquez ce dernier en enfonçant le clou dans le trou.

Certains lave-linge sont équipés de roulettes. Dans ce cas mettez l'appareil sur ses roulettes pour le déplacer.



# VEDETTE

... C'est également une gamme complète de :

- |                  |                  |
|------------------|------------------|
| ● SECHE-LINGE    | ● LAVE-VAISSELLE |
| ● REFRIGERATEURS | ● CONGELATEURS   |
| ● CUISINIÈRES    | ● MICRO-ONDES    |

RENSEIGNEZ-VOUS PAR MINITEL

**TAPEZ 3615  
CODE VEDETTE**

# Quelques exemples de programmes

Votre machine à laver vous permet de réaliser de très nombreux programmes. Nous avons regroupé dans le tableau suivant ceux qui sont le plus régulièrement utilisés.

	charge de linge	température	nature du linge	touche "état du linge"			eau
				"très sale"	normalement sale	"peu sale"	
<b>Blanc</b>	<b>5 kg</b>	<b>90°</b>	<b>normal</b>	<b>2 h 00 (1)</b>	<b>1 h 50</b>	<b>1 h 35</b>	<b>69 l.</b>
Blanc	5 kg	60° (ECO)	normal	1h 55 (1)	1 h 40	1 h 20	69 l.
Couleurs et synthétiques	1,5 kg	40°	normal	1 h 30	1 h 20	55 min	55 l.
Couleurs et synthétiques	3,5 kg	40°	normal	1 h 45 (1)	1 h 30	1 h 10	65 l.

Délicat *	2 kg	40°	délicat	1 h 15	1 h 10	55 min.	55 l.
Délicat *	1 kg	30°	délicat	1 h 05	1 h 00	45 min.	55 l.

Laine Woolmark** (1)	1 kg	30°	laine pendulaire	50 minutes			45 l.
----------------------	------	-----	------------------	------------	--	--	-------

Rinçage / ess. / vidange	—	—	rinçage	10 à 20 minutes			20 l.
Essorage / vidange	—	—	essorage	5 à 15 minutes			—
Vidange	—	—	vidange	3 minutes			—

(1) Programmes préconisés pour les comparaisons sur les bases de la Norme CEI 456.

\* Charge maximale pour les programmes "délicat" : 2,5 kg

\*\* Charge maximale pour les programmes "laine pendulaire" : 1 kg

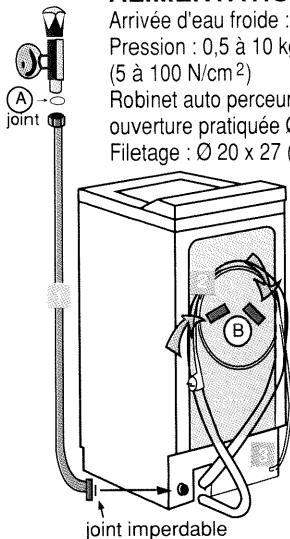
**Consommations du cycle recommandé pour le coton blanc (selon Norme NFC 73.171)**  
**électricité : 1,9 kWh**      **eau : 69 l**  
 (température 90° - programme "normal" - touche "très sale")

# l'installation du lave-linge

En cas d'installation de votre appareil sur un sol en moquette, prenez toutes les dispositions pour ne pas gêner la circulation de l'air à sa base.

## ALIMENTATION EN EAU

Arrivée d'eau froide :  
Pression : 0,5 à 10 kg/cm<sup>2</sup>  
(5 à 100 N/cm<sup>2</sup>)  
Robinet auto perceur,  
ouverture pratiquée Ø 6 mm minimum  
Filetage : Ø 20 x 27 (3/4 BSP)



## TUYAU D'ALIMENTATION EN EAU

longueur 1,25 m environ

Le tuyau d'arrivée d'eau est livré au dos de votre appareil :

- (A) - libérez les tuyaux maintenus  
par les deux pattes d'accrochage



- branchez le tuyau à l'endroit indiqué en posant le joint fourni côté robinet.

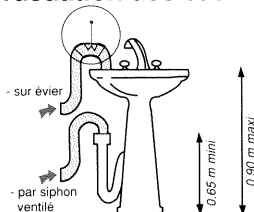
- (B) **NOTA** - Dans le cas où les pattes d'accrochage gênent la mise en place de votre lave-linge :
- ôtez les deux pattes d'accrochage.
  - obstruez les ouvertures à l'aide des caches fournis dans la pochette :



(Nous vous conseillons de conserver soigneusement les deux pattes d'accrochage pour un usage ultérieur).

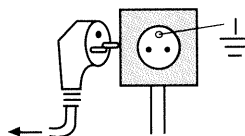
## TUYAU D'EVACUATION

### Evacuation des eaux usées



## CORDON D'ALIMENTATION ELECTRIQUE

Longueur 1,50 m environ  
Alimentation électrique  
230 V - prise 10/16 A avec terre.  
Selon normes en vigueur.



L'installation électrique doit être conforme à la norme NFC 15.100, en particulier pour la prise de terre et l'emplacement dans une salle d'eau.

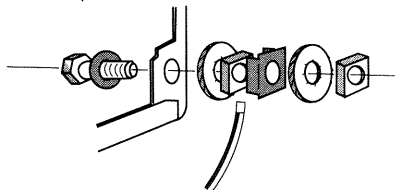
## IMPORTANT :

Dans l'éventualité où vous devez remplacer le cordon d'alimentation électrique, procédez comme suit :

- débranchez la prise de courant
- déposez la plinthe arrière de votre appareil.

Remplacez le cordon en veillant à raccorder le fil vert/jaune sur le trou de masse de l'appareil à l'aide d'une vis, d'un étrier, de deux rondelles et deux écrous (non fournis) ref. SAV 51 X 9647

- remettez en place la plinthe arrière de l'appareil
- branchez la prise de courant.



**Notre responsabilité ne saurait être engagée pour tout incident et ses conséquences éventuelles qui pourraient survenir à l'usage d'un appareil non relié à la terre ou d'une prise de terre défectueuse.**